

## REGLUGERÐ

### um breyting á reglugerð um þvingunaraðgerðir varðandi Zimbabwe, nr. 744/2015, ásamt síðari breytingum.

#### 1. gr.

##### *Þvingunaraðgerðir.*

Eftirfarandi töluliðir bætast við 1. mgr. 2. gr. reglugerðarinnar:

- 1.13 Ákvörðun ráðsins (SSUÖ) 2019/284 frá 18. febrúar 2019 um breytingu á ákvörðun 2011/101/SSUÖ um þvingunaraðgerðir gegn Zimbabwe, sbr. fylgiskjal 1.13.
- 1.14 Ákvörðun ráðsins (SSUÖ) 2020/215 frá 17. febrúar 2020 um breytingu á ákvörðun 2011/101/SSUÖ um þvingunaraðgerðir gegn Zimbabwe, sbr. fylgiskjal 1.14.
- 1.15 Ákvörðun ráðsins (SSUÖ) 2021/258 frá 18. febrúar 2021 um breytingu á ákvörðun 2011/101/SSUÖ um þvingunaraðgerðir með tilliti til ástandsins í Zimbabwe, sbr. fylgiskjal 1.15.
- 2.17 Reglugerð ráðsins (ESB) 2019/278 frá 18. febrúar 2019 um breytingu á reglugerð ráðsins (EB) nr. 314/2004 um tiltekna þvingunaraðgerðir að því er varðar Zimbabwe, sbr. fylgiskjal 2.17.
- 2.18 Framkvæmdarreglugerð ráðsins (ESB) 2019/283 frá 18. febrúar 2019 um breytingu á reglugerð (EB) nr. 314/2004 um tiltekna þvingunaraðgerðir að því er varðar Zimbabwe, sbr. fylgiskjal 2.18.
- 2.19 Reglugerð ráðsins (ESB) 2020/213 frá 17. febrúar 2020 um breytingu á reglugerð ráðsins (EB) nr. 314/2004 um tiltekna þvingunaraðgerðir að því er varðar Zimbabwe, sbr. fylgiskjal 2.19.
- 2.20 Framkvæmdarreglugerð ráðsins (ESB) 2020/219 frá 17. febrúar 2020 um breytingu á reglugerð (EB) nr. 314/2004 um tiltekna þvingunaraðgerðir að því er varðar Zimbabwe, sbr. fylgiskjal 2.20.
- 2.21 Framkvæmdarreglugerð ráðsins (ESB) 2021/253 frá 17. febrúar 2021 um breytingu á reglugerð (EB) nr. 314/2004 um tiltekna þvingunaraðgerðir með tilliti til ástandsins í Zimbabwe, sbr. fylgiskjal 2.21.
- 2.22 Reglugerð ráðsins (ESB) 2021/251 frá 18. febrúar 2021 um breytingu á reglugerð ráðsins (EB) nr. 314/2004 um tiltekna þvingunaraðgerðir með tilliti til ástandsins í Zimbabwe, sbr. fylgiskjal 2.22.

#### 2. gr.

##### *Gildistaka o.fl.*

Reglugerð þessi, sem er sett með heimild í 4. og 12. gr. laga um framkvæmd alþjóðlegra þvingunaraðgerða nr. 93/2008, öðlast þegar gildi.

*Utánríkisráðuneytinu, 17. maí 2021.*

**Guðlaugur Þór Þórðarson.**

*Martin Eyjólfsson.*

**Fylgiskjal 1.13.**

**ÁKVÖRÐUN RÁÐSINS (SSUÖ) 2019/284**  
**frá 18. febrúar 2019**  
**um breytingu á ákvörðun 2011/101/SSUÖ**  
**um þvingunaraðgerðir gegn Zimbabwe**

I. viðauka er breytt eins og fram kemur í I. viðauka við þessa ákvörðun. II. viðauka er breytt eins og fram kemur í II. viðauka við þessa ákvörðun (efnisúrdráttur).

## VIÐAUKI

[Viðaukinn er birtur á vef Stjórnartíðinda ESB: <http://data.europa.eu/eli/dec/2019/284/oj>.

Listar yfir aðila, hluti, tækni eða annað viðfang þvingunaraðgerða, eru birtir á vef Stjórnartíðinda.

ESB. Síðari breytingar og uppfærslur viðauka öðlast sjálfkrafa gildi við birtingu á þeim vef, sbr. 3. mgr. 4. gr. laga um framkvæmd alþjóðlegra þvingunaraðgerða nr. 93/2008.

Vefur Stjórnartíðinda Evrópusambandsins er hér: <http://eurlex.europa.eu>.

Heildarlisti yfir aðila sem eru háðir frýstingu fjármuna er hér:

[https://ec.europa.eu/info/business-economy-euro/banking-and-finance/international-relations/restrictive-measures-sanctions\\_en#list.](https://ec.europa.eu/info/business-economy-euro/banking-and-finance/international-relations/restrictive-measures-sanctions_en#list.)

**Fylgiskjal 1.14.**

**ÁKVÖRÐUN RÁÐSINS (SSUÖ) 2020/215**  
**frá 17. febrúar 2020**  
**um breytingu á ákvörðun 2011/101/SSUÖ**  
**um þvingunaraðgerðir gegn Zimbabwe**

RÁÐ EVRÓPUSAMBANDSINS HEFUR,

með hliðsjón af sáttmálanum um Evrópusambandið, einkum 29. gr.,

með hliðsjón af tillögu frá æðsta fulltrúa Sambandsins í utanríkis- og öryggismálum,

og að teknu tilliti til eftirfarandi:

- 1) Hinn 15. febrúar 2011 samþykkti ráðið ákvörðun 2011/101/SSUÖ <sup>(1)</sup>.
- 2) Ráðið hefur endurskoðað ákvörðun 2011/101/SSUÖ með hliðsjón af stjórn málaástandinu í Zimbabwe.
- 3) Framlengja ætti þvingunaraðgerðirnar til 20. febrúar 2021. Ráðið ætti að hafa þessar þvingunaraðgerðir til stöðugrar endurskoðunar í ljósi þróunar í stjórn málum og öryggismálum í Zimbabwe.
- 4) Að teknu tilliti til ástandsins í Zimbabwe þykir rétt að breyta titli ákvörðunar 2011/101/SSUÖ.
- 5) Eyða ætti færslu um einn látinn aðila af skránni yfir tilgreinda aðila og rekstrareiningar í I. viðauka við ákvörðun 2011/101/SSUÖ. Endurnýja ætti þvingunaraðgerðir gagnvart fjórum aðilum og einni rekstrareiningu í I. viðauka við ákvörðun 2011/101/SSUÖ. Stöðva ætti þvingunaraðgerðir tímabundið fyrir einn aðila. Endurnýja ætti tímabundna niðurfellingu þvingunaraðgerða gagnvart þremur aðilum sem fram koma í II. viðauka við ákvörðun 2011/101/SSUÖ.
- 6) Breyta ætti ákvörðun 2011/101/SSUÖ til samræmis við það.

SAMÞYKKT ÁKVÖRÐUN ÞESSA:

*1. gr.*

Ákvörðun 2011/101/SSUÖ er breytt sem hér segir:

- 1) Í stað titilsins kemur eftirfarandi:

---

<sup>(1)</sup> Ákvörðun ráðsins 2011/101/SSUÖ frá 15. febrúar 2011 um þvingunaraðgerðir gegn Zimbabwe (Stjttð. ESB L 42, 16.2.2011, bls. 6).

„Ákvörðun ráðsins 2011/101/SSUÖ um þvingunaraðgerðir með tilliti til ástandsins í Zimbabwe“.

2) Í stað 10. gr. kemur eftirfarandi:

„10. gr.

1. Ákvörðun þessi öðlast gildi daginn sem hún er samþykkt.
  2. Ákvörðun þessi gildir til 20. febrúar 2021.
  3. Þær aðgerðir, er um getur í 1. mgr. 4. gr. og 1. og 2. mgr. 5. gr., skal, að því marki sem þær gilda um þá aðila sem eru á lista í II. viðauka, fella niður tímabundið til 20. febrúar 2021.
  4. Ákvörðun þessi skal vera til stöðugrar endurskoðunar og hana skal framlengja eða henni breyta, eftir atvikum, telji ráðið að markmiðum hennar hafi ekki verið náð.“
- 3) Ákvæðum I. viðauka er breytt eins og fram kemur í I. viðauka við þessa ákvörðun.
- 4) Ákvæðum II. viðauka er breytt eins og fram kemur í II. viðauka við þessa ákvörðun.

2. gr.

Ákvörðun þessi öðlast gildi daginn sem hún birtist í Stjórnartíðindum Evrópusambandsins.

Gjört í Brussel 17. febrúar 2020.

*Fyrir hönd ráðsins,*

J. BORRELL FONTELLES

*forseti.*

#### VIÐAUKI

[Viðaukarnir eru birtir á vef Stjórnartíðinda ESB: <http://data.europa.eu/eli/dec/2020/215/oj>.

Athuga leiðréttingu á viðauka sem er birt á vef Stjórnartíðinda ESB hér:

[http://data.europa.eu/eli/reg\\_impl/2019/352/corrigendum/2019-03-28/oj](http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2019/352/corrigendum/2019-03-28/oj).

Listar yfir aðila, hluti, tækni eða annað viðfang þvingunaraðgerða, eru birtir á vef Stjórnartíðinda.

ESB. Síðari breytingar og uppfærslur viðauka öðlast sjálfkrafa gildi við birtingu á þeim vef, sbr. 3. mgr. 4. gr. laga um framkvæmd alþjóðlegra þvingunaraðgerða nr. 93/2008.

Vefur Stjórnartíðinda Evrópusambandsins er hér: <http://eurlex.europa.eu>.

Heildarlisti yfir aðila sem eru háðir frystingu fjármuna er hér:

[https://ec.europa.eu/info/business-economy-euro/banking-and-finance/international-relations/restrictive-measures-sanctions\\_en#list.](https://ec.europa.eu/info/business-economy-euro/banking-and-finance/international-relations/restrictive-measures-sanctions_en#list)]

#### **Fylgiskjal 1.15.**

#### **ÁKVÖRÐUN RÁÐSINS (SSUÖ) 2021/258**

**frá 18. febrúar 2021**

**um breytingu á ákvörðun 2011/101/SSUÖ**

**um þvingunaraðgerðir með tilliti til ástandsins í Zimbabwe**

Ákvörðun 2011/101/SSUÖ er breytt sem hér segir:

1) Í stað 10. gr. kemur eftirfarandi:

„10. gr.

1. Ákvörðun þessi öðlast gildi daginn sem hún er samþykkt.
2. Ákvörðun þessi gildir til 20. febrúar 2022.

3. Þær aðgerðir, er um getur í 1. mgr. 4. gr. og 1. og 2. mgr. 5. gr., skal, að því marki sem þær gilda um þá aðila sem eru á lista í II. viðauka, fella niður tímabundið til 20. febrúar 2022.
  4. Ákvörðun þessi skal vera til stöðugar endurskoðunar og hana skal framlengja eða henni breyta, eftir atvikum, telji ráðið að markmiðum hennar hafi ekki verið náð.“
- 2) Ákvæðum I. viðauka er breytt eins og fram kemur í I. viðauka við þessa ákvörðun.
  - 3) Ákvæðum II. viðauka er breytt eins og fram kemur í II. viðauka við þessa ákvörðun. (Efnisútdráttur).

## VIÐAUKI

[Viðaukinn er birtur á vef Stjórnartíðinda ESB: <http://data.europa.eu/eli/dec/2021/258/oj>.

Listar yfir aðila, hluti, tækni eða annað viðfang þvingunaraðgerða, eru birtir á vef Stjórnartíðinda.

ESB. Síðari breytingar og uppfærslur viðaukans öðlast sjálfkrafa gildi við birtingu á þeim vef, sbr. 3. mgr. 4. gr. laga um framkvæmd alþjóðlegra þvingunaraðgerða nr. 93/2008.

Vefur Stjórnartíðinda Evrópusambandsins er hér: <http://eurlex.europa.eu>.

Heildarlisti yfir aðila sem eru háðir frystingu fjármuna er hér:

[https://ec.europa.eu/info/business-economy-euro/banking-and-finance/international-relations/restrictive-measures-sanctions\\_en#list.](https://ec.europa.eu/info/business-economy-euro/banking-and-finance/international-relations/restrictive-measures-sanctions_en#list.)]

**Fvlgiskjal 2.17.****REGLUGERÐ RÁÐSINS (ESB) 2019/278****frá 18. febrúar 2019****um breytingu á reglugerð ráðsins (EB) nr. 314/2004  
um tiltekna þvingunaraðgerðir að því er varðar Zimbabve**

Viðauki við þessa reglugerð kemur í stað IV. viðauka við reglugerð (EB) nr. 314/2004. (Efnisútdráttur).

## VIÐAUKI

[Viðaukinn er birtur á vef Stjórnartíðinda ESB: <http://data.europa.eu/eli/reg/2019/278/oj>.

Listar yfir aðila, hluti, tækni eða annað viðfang þvingunaraðgerða, eru birtir á vef Stjórnartíðinda.

ESB. Síðari breytingar og uppfærslur viðaukans öðlast sjálfkrafa gildi við birtingu á þeim vef, sbr. 3. mgr. 4. gr. laga um framkvæmd alþjóðlegra þvingunaraðgerða nr. 93/2008.

Vefur Stjórnartíðinda Evrópusambandsins er hér: <http://eurlex.europa.eu>.

Heildarlisti yfir aðila sem eru háðir frystingu fjármuna er hér:

[https://ec.europa.eu/info/business-economy-euro/banking-and-finance/international-relations/restrictive-measures-sanctions\\_en#list.](https://ec.europa.eu/info/business-economy-euro/banking-and-finance/international-relations/restrictive-measures-sanctions_en#list.)]

**Fvlgiskjal 2.18.****FRAMKVÆMDARREGLUGERÐ RÁÐSINS (ESB) 2019/283****frá 18. febrúar 2019****um breytingu á reglugerð (EB) nr. 314/2004  
um tiltekna þvingunaraðgerðir að því er varðar Zimbabve**

Viðauki við þessa reglugerð kemur í stað III. viðauka við reglugerð (EB) nr. 314/2004. (Efnisútdráttur).

## VIÐAUKI

[Viðaukinn er birtur á vef Stjórnartíðinda ESB: <http://data.europa.eu/eli/reg/2019/283/oj>.

Listar yfir aðila, hluti, tækni eða annað viðfang þvingunaraðgerða, eru birtir á vef Stjórnartíðinda.

ESB. Síðari breytingar og uppfærslur viðaukans öðlast sjálfkrafa gildi við birtingu á þeim vef, sbr. 3. mgr. 4. gr. laga um framkvæmd alþjóðlegra þvingunaraðgerða nr. 93/2008.

Vefur Stjórnartíðinda Evrópusambandsins er hér: <http://eurlex.europa.eu>.

Heildarlisti yfir aðila sem eru háðir frystingu fjármuna er hér:

[https://ec.europa.eu/info/business-economy-euro/banking-and-finance/international-relations/restrictive-measures-sanctions\\_en#list.](https://ec.europa.eu/info/business-economy-euro/banking-and-finance/international-relations/restrictive-measures-sanctions_en#list.)

## **Fylgiskjal 2.19.**

### **REGLUGERÐ RÁÐSINS (ESB) 2020/213**

**frá 17. febrúar 2020**

**um breytingu á reglugerð ráðsins (EB) nr. 314/2004  
um tilteknar þvingunaraðgerðir að því er varðar Zimbabwe**

RÁÐ EVRÓPUSAMBANDSINS HEFUR,

með hliðsjón af sáttmálanum um starfshætti Evrópusambandsins, einkum 215. gr.,

með hliðsjón af ákvörðun ráðsins (SSUÖ) 2020/215 frá 17. febrúar 2020 um breytingu á ákvörðun 2011/101/SSUÖ um þvingunaraðgerðir gegn Zimbabwe <sup>(1)</sup>,

með hliðsjón af sameiginlegri tillögu frá æðsta fulltrúa Sambandsins í utanríkis- og öryggismálum og framkvæmdastjórn Evrópusambandsins,

og að teknu tilliti til eftirfarandi:

- 1) Með reglugerð ráðsins (EB) nr. 314/2004 <sup>(2)</sup> er nokkrum aðgerðum, sem kveðið er á um í ákvörðun ráðsins 2011/101/SSUÖ <sup>(3)</sup>, komið í framkvæmd, þ.m.t. frystingu fjármuna og efnahagslegs auðs tiltekinna einstaklinga, lögaðila, rekstrareininga og stofnana.
- 2) Hinn 17. febrúar 2020 samþykkti ráðið ákvörðun (SSUÖ) 2020/215 sem breytti titli ákvörðunar 2011/101/SSUÖ og felldi þvingunaraðgerðir tímabundið úr gildi að því er varðar einn aðila.
- 3) Breyta ber reglugerð (EB) nr. 314/2004 til samræmis við það.

SAMÞYKKT REGLUGERÐ ÞESSA:

*1. gr.*

Reglugerð (EB) nr. 314/2004 er breytt sem hér segir:

- 1) Í stað titilsins kemur eftirfarandi:

**„Reglugerð ráðsins (EB) 314/2004 um þvingunaraðgerðir með tilliti til ástandsins í Zimbabwe“.**

- 2) Í stað IV. viðauka kemur viðaukinn við þessa reglugerð.

*2. gr.*

Reglugerð þessi öðlast gildi daginn eftir að hún birtist í Stjórnartíðindum Evrópusambandsins.

Reglugerð þessi er bindandi í heild sinni og gildir í öllum aðildarríkjunum án frekari lögfestingar.

Gjört í Brussel 17. febrúar 2020.

*Fyrir hönd ráðsins,*

J. BORRELL FONTELLES

*forseti.*

<sup>(1)</sup> Stj. tíð. ESB L 45, 18.2.2020 bls. 4.

<sup>(2)</sup> Reglugerð ráðsins (EB) nr. 314/2004 frá 19. febrúar 2004 um tilteknar þvingunaraðgerðir að því er varðar Zimbabwe (Stj. tíð. ESB L 55, 24.2.2004, bls. 1).

<sup>(3)</sup> Ákvörðun ráðsins 2011/101/SSUÖ frá 15. febrúar 2011 um þvingunaraðgerðir gegn Zimbabwe (Stj. tíð. ESB L 42, 16.2.2011, bls. 6).

**Fylgiskjal 2.20.**

**FRAMKVÆMDARREGLUGERÐ RÁÐSINS (ESB) 2020/219**  
**frá 17. febrúar 2020**  
**um breytingu á reglugerð (EB) nr. 314/2004**  
**um tilteknar þvingunaraðgerðir að því er varðar Zimbabwe**

Viðauki við þessa reglugerð kemur í stað viðauka III. við reglugerð (EB) nr. 314/2004. (Efnisútdráttur).

VIÐAUKI

[Viðaukinn er birtur á vef Stjórnartíðinda ESB: [http://data.europa.eu/eli/reg\\_impl/2020/219/oj](http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2020/219/oj).

Listar yfir aðila, hluti, tækni eða annað viðfang þvingunaraðgerða, eru birtir á vef Stjórnartíðinda.

ESB. Síðari breytingar og uppfærslur viðaukans öðlast sjálfkrafa gildi við birtingu á þeim vef, sbr. 3. mgr. 4. gr. laga um framkvæmd alþjóðlegra þvingunaraðgerða nr. 93/2008.

Vefur Stjórnartíðinda Evrópusambandsins er hér: <http://eurlex.europa.eu>.

Heildarlisti yfir aðila sem eru háðir frýstingu fjármuna er hér:

[https://ec.europa.eu/info/business-economy-euro/banking-and-finance/international-relations/restrictive-measures-sanctions\\_en#list.](https://ec.europa.eu/info/business-economy-euro/banking-and-finance/international-relations/restrictive-measures-sanctions_en#list.)]

**Fylgiskjal 2.21.**

**FRAMKVÆMDARREGLUGERÐ RÁÐSINS (ESB) 2021/253**  
**frá 17. febrúar 2021**  
**um breytingu á reglugerð (EB) nr. 314/2004**  
**um þvingunaraðgerðir með tilliti til ástandsins í Zimbabwe**

III. viðauka við reglugerð (EB) nr. 314/2004 er breytt eins og fram kemur í viðaukanum við reglugerð þessa. (Efnisútdráttur).

VIÐAUKI

[Viðaukinn er birtur á vef Stjórnartíðinda ESB: [http://data.europa.eu/eli/reg\\_impl/2021/253/oj](http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2021/253/oj).

Listar yfir aðila, hluti, tækni eða annað viðfang þvingunaraðgerða, eru birtir á vef Stjórnartíðinda.

ESB. Síðari breytingar og uppfærslur viðaukans öðlast sjálfkrafa gildi við birtingu á þeim vef, sbr. 3. mgr. 4. gr. laga um framkvæmd alþjóðlegra þvingunaraðgerða nr. 93/2008.

Vefur Stjórnartíðinda Evrópusambandsins er hér: <http://eurlex.europa.eu>.

Heildarlisti yfir aðila sem eru háðir frýstingu fjármuna er hér:

[https://ec.europa.eu/info/business-economy-euro/banking-and-finance/international-relations/restrictive-measures-sanctions\\_en#list.](https://ec.europa.eu/info/business-economy-euro/banking-and-finance/international-relations/restrictive-measures-sanctions_en#list.)]

**Fylgiskjal 2.22.**

**REGLUGERÐ RÁÐSINS (ESB) 2021/251**  
**frá 18. febrúar 2021**  
**um breytingu á reglugerð ráðsins (EB) nr. 314/2004**  
**um þvingunaraðgerðir með tilliti til ástandsins í Zimbabwe**

IV. viðauka við reglugerð (EB) nr. 314/2004 er breytt eins og fram kemur í viðaukanum við reglugerð þessa. (Efnisútdráttur).

VIÐAUKI

[Viðaukinn er birtur á vef Stjórnartíðinda ESB: [http://data.europa.eu/eli/reg\\_impl/2021/251/oj](http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2021/251/oj).

Listar yfir aðila, hluti, tækni eða annað viðfang þvingunaraðgerða, eru birtir á vef Stjórnartíðinda.

ESB. Síðari breytingar og uppfærslur viðaukans öðlast sjálfkrafa gildi við birtingu á þeim vef, sbr. 3. mgr. 4. gr. laga um framkvæmd alþjóðlegra þvingunaraðgerða nr. 93/2008.

Vefur Stjórnartíðinda Evrópusambandsins er hér: <http://eurlex.europa.eu>.

Heildarlisti yfir aðila sem eru háðir frystingu fjármuna er hér:

[https://ec.europa.eu/info/business-economy-euro/banking-and-finance/international-relations/restrictive-measures-sanctions\\_en#list.](https://ec.europa.eu/info/business-economy-euro/banking-and-finance/international-relations/restrictive-measures-sanctions_en#list.)]

---

B-deild – Útgáfud.: 2. júní 2021